DV. - 1 - L. 19.002/2.

RAAD VAN STATE
AFDELING WETGEVING
10-05-1989
Transmis à M.
Overgezonden aan de H.

ROYAUME DE BELGIQUE.

KONINKRIJK BELGIE.

AVIS DU CONSEIL D'ETAT.

ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE.

Le CONSEIL D'ETAT, section de législation, deuxième chambre, saisi par le Ministre des Finances, le 29 mars 1989, d'une demande d'avis sur un projet d'arrêté ministériel dépourvu d'intitulé, mais présenté en ces termes dans la lettre du Ministre : "Projet d'arrêté ministériel relatif à la rémunération des agents chargés de la surveillance des bâtiments", a donné le 26 avril 1989 l'avis suivant :

De RAAD VAN STATE, afdeling wetgeving, tweede kamer, op 29 maart 1989 door de Minister van Financiën verzocht hem van advies te dienen over een ontwerp van ministerieel besluit zonder opschrift, maar in de brief van de Minister aangekondigd als : "Projet d'arrêté ministériel relatif à la rémunération des agents chargés de la surveillance des bâtiments", heeft op 26 april 1989 het volgend advies gegeven :

EXAMEN DU TEXTE.

Intitulé.

L'arrêté en projet est dépourvu d'intitulé.

Il y aurait lieu de le compléter sur ce point et d'éviter l'emploi des mots "surveillance des bâtiments" qui ne sont d'ailleurs pas utilisés dans le dispositif de l'arrêté.

Préambule.

Alinéa 1er.

Cet alinéa 1er serait mieux rédigé comme suit :

"Vu l'arrêté royal du 26 mars 1965 portant réglementation générale des indemnités et allocations quelconques accordées au personnel des ministères, notamment les articles 4 et 7;".

Alinéa 2.

De l'accord du fonctionnaire délégué, l'alinéa 2 doit être omis.

En effet, l'arrêté du Régent du 30 mars 1950 qui y est visé, est étranger à la matière de l'arrêté en projet.

.../...

Alinéa 3.

L'alinéa 3 serait mieux rédigé comme suit :

"Vu le protocole du comité de secteur II FINANCES du 17 janvier 1989;".

Alinéa 4.

Cet alinéa doit être rédigé comme suit :

"Vu l'accord du Ministre du Budget et l'accord du Ministre de la Fonction publique donnés le 30 septembre 1988;".

Dispositif.

Article 1er.

Compte tenu de l'observation qui a été faite au sujet de l'alinéa 2 du préambule, il y a lieu d'utiliser, conformément à la terminologie de l'arrêté royal du 26 mars 1965 portant réglementation générale des indemnités et allocations quelconques accordées au personnel des ministères, les termes "prestations à titre extraordinaire" au lieu des mots "prestations à titre exceptionnel".

L'article 1er serait mieux rédigé comme suit :

"Article 1er.-

Les prestations extraordinaires effectuées en dehors des heures normales de service par les concierges des

.../...

bâtiments du Ministère des Finances et par les agents des niveaux 2, 3 et 4 qui, dans les bâtiments où aucun concierge n'est préposé, exécutent après les heures normales de service certains travaux qui relèvent des attributions d'un concierge, donnent droit à ces concierges et agents à une allocation horaire pour prestations à titre extraordinaire".

Article 4.

On n'aperçoit pas la raison pour laquelle l'arrêté en projet n'entre pas en vigueur dix jours après sa publication au Moniteur belge.

ONDERZOEK VAN DE TEKST.

Opschrift.

Het ontworpen besluit heeft geen opschrift.

Het zou, wat dit betreft, moeten worden aangevuld, onder vermijding van de woorden "bewaking van de dienstgebouwen", welke overigens niet voorkomen in het bepalend gedeelte van het besluit.

Aanhef.

Eerste lid.

Het zou beter zijn het eerste lid als volgt te redigeren :

"Gelet op het koninklijk besluit van 26 maart 1965 houdende de algemene regeling van de vergoedingen en toelagen van alle aard toegekend aan het personeel der ministeries, inzonderheid op de artikelen 4 en 7;".

Tweede lid.

De gemachtigde ambtenaar is het ermee eens dat het tweede lid dient te vervallen.

Het daarin vermelde besluit van de Regent van 30 maart 1950 heeft immers niets te maken met de door het ontworpen besluit geregelde aangelegenheid.

Derde lid.

Het zou beter zijn het derde lid als volgt te redigeren :

"Gelet op het protocol van het Sectorcomité II-FINANCIEN van 17 januari 1989;".

Vierde lid.

Dit lid behoort als volgt te worden geredigeerd :

"Gelet op het akkoord van de Minister van Begroting en op het akkoord van de Minister van Openbaar Ambt, gegeven op 30 september 1988;".

Bepalend gedeelte.

Artikel 1.

Gelet op de met betrekking tot het tweede lid van de aanhef gemaakte opmerking, is het wenselijk om, in overeenstemming met de terminologie van het koninklijk besluit van 26 maart 1965 houdende de algemene regeling van de vergoedingen en toelagen van alle aard toegekend aan het personeel der ministeries, de uitdrukking "bijzondere werkzaamheden" te gebruiken in plaats van "buitengewone prestaties".

Het zou beter zijn artikel 1 als volgt te redigeren :

"Artikel 1.-

De bijzondere werkzaamheden die buiten de normale diensturen worden verricht door de huisbewaarders van de dienstgebouwen van het Ministerie van Financiën en door de personeelsleden van de niveaus 2, 3 en 4 die, in dienstgebouwen waar geen huisbewaarder is aangesteld, na de normale diensturen bepaalde werkzaamheden verrichten welke tot de taak van een huisbewaarder behoren, verlenen die huisbewaarders en personeelsleden aanspraak op een uurloon voor bijzondere werkzaamheden".

Artikel 4.

Het is niet duidelijk waarom het ontworpen besluit niet tien dagen na de bekendmaking ervan in het Belgisch Staatsblad in werking treedt.

La chambre était composée de

Messieurs : J.-J. STRYCKMANS, président de chambre,
de Heren : kamervoorzitter,

C.-L. CLOSSET, conseillers d'Etat,
J.-C. GEUS, staatsraden,

F. RIGAUX, assesseurs de la section de législation,

F. DELPEREE, assessoren van de afdeling wetgeving,

Madame : J. GIELISSEN, greffier assumé,
Mevrouw : toegevoegd griffier.

La concordance entre la version française et la version néerlandaise a été vérifiée sous le contrôle de M. J.-J. STRYCKMANS.

Le rapport a été présenté par Mme A. DEBUSSCHERE, auditeur adjoint.

LE GREFFIER - DE GRIFFIER,

J. GIELISSEN.

De kamer was samengesteld uit

De overeenstemming tussen de Franse en de Nederlandse tekst werd nagezien onder toezicht van de H. J.-J. STRYCKMANS.

Het verslag werd uitgebracht door Mevr. A. DEBUSSCHERE, adjunct-auditeur.

LE PRESIDENT - DE VOORZITTER,

J.-J. STRYCKMANS.